

17.11.2010

A7-0324/36

Predlog spremembe 36

Salvador Garriga Polledo, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Petru Constantin Luhan, Lena Kolarska-Bobińska, Marian-Jean Marinescu in drugi

Poročilo

A7-0324/2010

Bernhard Rapkay

Državne pomoči za lažje zaprtje nekonkurenčnih premogovnikov
KOM(2010)0372 – 2010/0220(NLE)

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(a) obratovanje zadevnih proizvodnih enot je sestavni del načrta za zaprtje, katerega skrajni rok je najpozneje **1. oktobra 2014**;

(a) obratovanje zadevnih proizvodnih enot je sestavni del načrta za zaprtje, katerega skrajni rok je najpozneje **31. decembra 2020**;

Or. en

Obrazložitev

Datum leta 2020 je skladen z načrti o zajemanju, prevažanju in shranjevanju ogljika, ki se razvijajo v različnih državah članicah. Predvideva se, da bodo ti načrti začeli svojo poskusno fazo leta 2015, rezultati pa bodo znani leta 2020.

17.11.2010

A7-0324/37

Predlog spremembe 37

Salvador Garriga Polledo, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Petru Constantin Luhan, Lena Kolarska-Bobińska, Marian-Jean Marinescu in drugi

Poročilo

A7-0324/2010

Bernhard Rapkay

Državne pomoči za lažje zaprtje nekonkurenčnih premogovnikov
KOM(2010)0372 – 2010/0220(NLE)

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka f

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(f) celotni znesek pomoči za zaprtje, ki jih država članica dodeli **za vsako posamezno podjetje**, mora upadati, **pri čemer zmanjšanje med zaporednimi obdobji petnajstih mesecev ne sme biti manjše od 33 odstotkov pomoči iz začetnega petnajstmesečnega obdobja načrta za zaprtje**;

(f) celotni znesek pomoči za zaprtje, ki ga dodeli država članica, mora upadati.

Or. en

Obrazložitev

Dovolj je, da celotni znesek pomoči za zaprtje, ki ga dodeli država članica, upada. Pogoji za upadanje iz začetnega predloga bodo na eni strani povečali proračunsko kompleksnost in preglednost načrtov za pomoč, na drugi strani pa ne upoštevajo pomembnosti fiksnih stroškov pri dejavnosti premogovniških družb.

17.11.2010

A7-0324/38

Predlog spremembe 38

Salvador Garriga Polledo, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Petru Constantin Luhan, Lena Kolarska-Bobińska, Marian-Jean Marinescu in drugi

Poročilo

A7-0324/2010

Bernhard Rapkay

Državne pomoči za lažje zaprtje nekonkurenčnih premogovnikov
KOM(2010)0372 – 2010/0220(NLE)

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

2. Ta uredba preneha veljati 31. decembra
2026.

2. Ta uredba preneha veljati
31. decembra **2030.**

Or. en

Obrazložitev

Nekatere države članice potrebujejo čas za dodeljevanje pomoči za izredne stroške (zlasti pokojnine delavcev, dodatno delo za zagotavljanje varnosti v zaprtih rudnikih in sanacija premogovnikov). Jasno je, da ti stroški ne izginejo z zaprtjem rudnikov. Leto 2030 je že bilo navedeno v predhodnih dokumentih Komisije.

17.11.2010

A7-0324/39

Predlog spremembe 39
Silvia-Adriana Țicău in drugi

Poročilo

A7-0324/2010

Bernhard Rapkay

Državne pomoči za lažje zaprtje nekonkurenčnih premogovnikov
KOM(2010)0372 – 2010/0220(NLE)

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka f

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(f) celotni znesek pomoči za zaprtje, ki jih država članica dodeli za vsako posamezno podjetje, mora upadati, pri čemer zmanjšanje med zaporednimi obdobji petnajstih mesecev ne sme biti manjše od 33 odstotkov pomoči iz začetnega petnajstmesečnega obdobja načrta za zaprtje;

črtano

Or. en